

УКРАЇНСЬКЕ СЛОВО

Ціна 26 сот.

ВИХОДИТЬ ТРИЧІ В ТИЖДЕНЬ

Рік I.

Станиславів, четвер 4 грудня 1941.

Ч. 30.

Берлінський Конгрес Держав і Україна

День 25 листопада 1941 р., побіч дня 22 червня 1941 р., буде навки памитним днем в історії України. Цього дня зіхалися представники 13-тьох держав до Берліна, щоб скласти протибольшевицький союз і вричисто прийняти на себе обов'язок знищити большевизм як ворога європейської культури та по-стуру.

Через чверть століття знамениті організатори деструкції, жида, організували на Україні армію большевиків з етично негативного матеріялу всіх суспільних клас — дворян, чиновництва, офіцерів, інтелігенції, робітників. Так повстали на Україні два народи: жида вгорі й українські люди вдолі. Ці останні поділились на два табори: група українських большевиків (КПБУ), що був інструментом у руках жидів і величезний табір українських небольшевиків (сюди належало ціле населення) — жертва жидів. Жменьку українських большевиків жида, по прищипленні їй ментальності чекістів (так звалися спочатку нинішні енкаведисти), озброїли, перемішали із злочинними елементами з цілої Росії і стали цим інструментом нищити українських небольшевиків, національну інтелігенцію та селянство, розсіваючи всюди жах терором, незваним дотепер історії. Одинока якого надія українських небольшевиків на інтервенцію закордону блідла з кожним роком. Врешті коли українські люди гнили міліонами від голоду, або під „стенкою“, або сибірські тундари і тайги засівали своїми трупами — чорна безнадійність, німа розпука запанувала між українськими людьми і шептала кожному зловісні слова з напису над входом до дантєвського пекла: „Лишть надію, хто дістався до большевицького пекла“!

Так було до дня 22 червня 1941 р., коли Великий Вожд німецького народу, Адольф Гітлер, кинув проти большевизму всі військові, моральні, духові й матеріяльні сили свого народу, щоб відвернути від Німеччини та цілої Західної Європи ту грозу, яка від чверть століття шаліла на Україні. З тою хвилиною скінчилися осамітнення і безнадійність українських людей, а незладного ціла Україна вітала свою революційську — Німецьку Армію.

Берлінський Конгрес держав 25 листопада 1941 р. підтверджує це звільнення України своєю демонстрацією проти большевизму й постановою знищити большевизм у цілій його основі. Тринадцять держав, між ними три потуги: Німеччина, Італія, Японія — від океану до океану, від Атлантики до Пасифіку, від Льодового океану до гарячих пісків Сагари, — однозгідно заявляють, що большевизм, це небезпека для цілого світу. Берлінський Конгрес 13 держав тим самим стверджує, що Україна вже не сама в боротьбі з большевизмом, як це було через чверть століття. Тепер Україна піде до бою з большевизмом в європейській, чи то пак у світовій спільності, під проводом мужа, якого імя стало мітом і символом нового життя в Європі: Адольфа Гітлера.

Яка різниця хоч би між 1931 р. і 1941 р. Перед 10-тьма літами терор на Україні дійшов до небувалих розмірів (це було по кївській процесі та по введенні колхозів), українські люди самі керувались у нерівній боротьбі. Ні звідки не то помочи, але й виявів спочуття, бо європейські держави наввіше-редки бігли по большевицьку манну. А деякі, ог хоч би брат словянин, наш західний сусід та й окупант західних земель, інше й радувався („Слово польське“) що большевики ліквідують українство. Нині європейські та азійські держави одним фронтом стають проти большевизму й готують новий хрестовий похід проти нелюдів.

Тим то Берлінський Конгрес держав є відродженням нової європейської солідарности під н, огодом Великонімеччини. До цієї європейської солідарности вартість її Україна по чвертьлітковій пезолі. А гарячим бажанням українських людей є, щоб вони мали можливість зброєю боронити свої землі герад большевизмом і збройно стояти на сторожі безпеки України. Бо мусимо собі освідомити, що большевики-москати не зречуться легко України. „Хго України закоштує — писав Кївський єпископ Осип Верещинський перед 250 літами — той остатися в ній мусит“, бо тягне вона кожного народу людину, як магнит залізо. Бо положення України

Філіппів
3. 12. 41

мас під веселим небом, у повітрі добрим, у землі такій урожайній, що кличе вола й усіх приваблює до себе".
Треба гострого меча з руках

українських людей, щоб большевицьку голоту держали оподалік від України. Буде це й по лінії Берлінського Конгресу держав. (дг)

Фронтіві звідомлення

Операції німецької артилерії і авіаства

На цілм східнім фронті відзначились операції німецької артилерії, що в тісному контакті з німецькою піхотою та відділами союзних військ завдала противникові тяжкі втрати.

Головним об'єктами інтензивного обстрілу були Ленінград і Севастополь.

Обстрілювано портові улаштування та кораблі, причому біля Кройштаду затоплено один криголам, а один підводний човен ушкоджено гранатами. Знову ж біля Севастополя пошкоджено кілька кораблів.

Значну діяльність проявила вчора теж і авіація, що бомбардувала з добрим успіхом Азів, Москву, Ленінград та Мурманську залізничну лінію. Внаслідок влучних бомбових поцілів знищено на східному фронті

230 автомашин, 5 поїздів, 2 залізничні станції, одну фабрику і інші військові об'єкти.

Словаки в наступі

Головна Квартира Словацької Армії повідомляє, що на словацькому оперативному відтинку всюди ініціатива знаходиться в руках словаків. Словацькі частини почали операції більших розмірів.

З Фінського фронту

Як виходить з повідомлення Верховної Команди Фінської Армії, на відтинку Ганго слаба акція ворожої артилерії, так само на Карельській шийці незначний артилерійський і скорострільний вогонь противника. Авіація атакувала в північній Карелії ворожі кольони та залізничні об'єкти, при чоми розбито 2 потяги, дві дальші ушкоджено та збомбардовано одну станцію.

Величезне напруження на далекому сході

Винятковий стан в Сингалурі Демонстрації на Філіпінах

В Сингапурі оголошено винятковий стан. Інтензивно проводяться справи протилетунської оборони. Серед населення слідне сильне занепокоєння. Урядовий комунікат, який появився в зв'язку з новими обставинами, старається заспокоїти прилюдну опінію, причому зазначає,

що мобілізація мужчин буде цоступати псмалу.

В Гонг-Конг залярмовано всі військові частини та приведено в стан воєнної готовності.

На Філіпінах відбуваються великі протияпонські демонстрації, проводиться теж проби протулетунської оборони.

Надзвичайне засідання японського уряду

В Токіо відбулося під проводом прем'єра Тойо надзвичайне засідання японського уряду, присвячене критичній стадії японсько-американ-

ських переговорів, де прем'єр склав звіт з перебігу пертракцій з американським урядом.

Гарячка в Вашингтоні

Як повідомляють з Штокгольму, Рузвельт, який був на короткій відпустці, негайно повернувся до Вашингтону, де зараз відбув ряд важних конференцій. В Вашингтоні ідуть

тепер напружені переговори з японськими представниками. Ситуація тепер така, що уряд ЗДПА очікує японської відповіді на поставлені домагання.

Виступ Райхсміністра Гебельса

Райхсміністер Д-р Гебельс виголосив в Берліні велику промову перед представниками партії, уряду та армії, відпоручниками культурного, мистецького та господарського життя. Д-р Гебельс змалював становище Німеччини, яка вже 3-й рік знаходиться в стадії війни. В своїй промові вказав на співдіяння політики і стратегії, де політика являється товаришкою війни. Це все є підпорядковане одному су-

цільному ідейному проводові. Ніколи Німеччина не мала таких добрих шансів виграти, як тепер. Д-р Гебельс зупинився на аналізі армії, яка має дані виграти, а яка програє. Жидівська справа буде вирішена так, як це сказав Філер 30. I. 1939 р. Жидівська раса в Європі буде знищена. По Бажанням перемоги для Німеччини Д-р Гебельс закінчив промову.

Заломання англійської офензиви

Сьогодні рано 3. XII англійська радіо признало, що англійська оцінка лібійської операції була подиктована надто великим оптимізмом.

Німецька Команда оголосила англійські втрати, які представляють

ся так: 9 тис. полонених 814 танків. Втрата такої кількості танків не для англійців великий удар, бо таким чином багато англійських дивізій втратило мотори: відю, без якої офензива неможлива.

Ще про Європейську співпрацю

Представники держав, приналежні до антикомінтерну надіслали привітальні телеграми Філерові і міністрові Рібентропові. В телеграмах слідний великий ентузіазм в зв'язку з реалізацією антикомінтернівського пакту та підкреслене дружня відношення Німеччини до своїх союзників.

Хорватський міністер Д-р Льоркович відмічає своє враження, яке залишилось у нього по Берлінській конференції. Величезні подвиги німецьких військ дають спеціальну вимову цьому пактові. Міністер підкреслює своє надзвичайне задоволення з розмови з Філером.

З ЛІСТІВ ДО РЕДАКЦІЇ.

Станицька, дня 28 листопада 1941 р. Редакції „Українського Слова“ в Станицькові. Шлю щирі побажання в тяжкій національній праці для добра України й українського народу!

Перше число „Українського Слова“ від нового Редакцією з дня 28 листопада 1941 ч. 26 є високоповчаюче, глибокого

знання. Шпелю адресуйте поштою чм тача та, без сумніву, сприятиме для майбутності, що на Україні не буде ні сліду й ворогів, як: жовтелі, воляти, жиди та большевицько-комуністи. Уважно — для українців та для й старих симпатиків німців. Щастя Божого! Марко Марків із Станицьковою.

МИХАЙЛА СТАВНИЧА

ЧЕРВОНІЙ ВОЛОДАР У ПАВЕЛЧІ

Спокійно пройшла ніч. Ми проснулися на своїх власних ліжках, у власній хаті. Нікого нас не арештували, ні вивезали... Ось найважлива думка в кожного.

Настав ізнову ранок, московський ранок, скоріший на цілі дві години від тутешнього, європейського, обомязкового на цих землях іще до приходу наших червоних „визволителів“.

У нашій школі відбувається в VI-й класі усний іспит з української мови. Сидить двоє нас в іспитовій світлиці: викладач і асистент.

Світлиця, справді, гарно прибранна, це треба признати. Показ в ній зелені, килими, українських вишивок. Одне слово — загалом святковий настрій.

Починається праця.

Школярки та школярі одержали карточки з темами й призадумуються над відповідями.

З черги приходить відпитування кожного учня й учениці зокрема й вони виголошують усе те, що визнали та що знають до даної теми сказати.

Я на хвалючу виходжу в шкільну канцелярію. Тут завед (завідувач педагогічних справ, цебто вчитель, що являється заступником директора школи) сидить над виготовленням

Тим часом, гачуваю, якийсь надзвичайний шум на дорозі, що веде попри школу.

Заглядаю в вікно й бачу: іде багацько-багацько авт і всі несподівано зупиняються по черзі перед школою.

З першого з цих авт висідає якийсь пузатий мужчина, а за ним багато інших людей, військових і цивільних.

Один за одним заходять усі приїжджі в шкільну світлицю, де саме відбувається іспит учнів.

Рівночасно ввесь шкільний будинок, усі його закутки й ціле подвір'я моментально, ні сіло, ні впало — заповнюються то цивільними, тайними енкаведистами, то військовими енкаведистами в хаактеристичних синіх шапках на голові.

З почту зібраних у шкільній світлиці більшовицьких достойників виступає наперед голоза станицьковського районного комітету більшовицької партії (стільки, що в нас староста, цебто начальник пошту) „товариш“ Безкровний і представляє приїжджих із Києва гостей: першого сучасно в радянській Україні по Сталін можноведця „товарища“ Хрущова і заступає на чолі оо комісарга мабуть зевельких справ „товарища“ Старченка, аж надзвичайно собі обелистого череваня.

Микита Сергійович Хрущов, це людина середнього росту, круглолиций, із проникливими очима. Животик у нього порядний, волосся на голові зовсім біле та взагалі дуже добре одітий. Не слідно в його обличчі ні зацікавлення шкільними дітьми, які в своїх охайних, гарненьких одягах чепурно презентуються, ні захоплення західньоукраїнською мистецькою культурою, тобто вишивками наших галицьких сторін і чудовими гуцульськими килимами. Остаточо не дивниця, адже він, „найближчий соратник великого Сталіна“ — з фаху слюсар, що працював по фабриках і в шахтах Донецького басейну.

Падають сухі, суворі, відштовхуючі неприязним відтінком у голосі запити:

— Де директор школи

— З якого предмету проводите іспит.

— Який вислід письменної роботи.

Під час цього один з енкаведистів фотографує присутніх з усіх кутків шкільної світлиці.

Місцеві педагоги в інстинктовій згоді з своїми школярами запричкують у дусі, що „товариш“ Хрущов, формально „перший секретар ЦК КП(б)У“, а на ділі дикатор цої нашої української землі, говорить... російською мовою. Ні одного словечка українською мовою не почулося з уст представника ста-

лицько-більшовицького уряду України...

Не радий також був „товариш“ Хрущов задержатись на іспиті, щоб почути відповіді української шкільної молоді і обернувся назад до своїх охоронників і видав їм приказ:

— Мені спішно... Відїжджаймо.

Всі повернулися до вихідних дверей.

Ми, цебто викладачі вкупі з шкільною молоддю мусіли відпровадити „товарища“ Хрущова з його почогом до авт і гості відіхали до Станицьковою.

Після вілїзду Хрущова зі школи, ми довідалися що перед тим він побував у нашому колгоспі, який носив його назву, та в місцевому дитячому садку.

В колгоспі ім. Хрущова були підту пору тільки члени його управити та кількох селян. Один із цих селян сердечко бажав пожалитись перед „батьком“ Хрущовим за те, що його звільнили від роботи біля свиней у колгоспі, що ним заповідано кривду, тсщо. Негайно зорієнтувався в ситуації „товариш“ Онценко від партії в Станицькові та миттю вдався з тим селянином у розмову, щоб відтягти його від наміру жалитись. Він узяв селянина із бок і обіцяв йому, що сам полягодить йому спрчу.

ХРОНІКА

4 ГРУДНЯ 1941

СЬОГОДНІ — четвер: Внод. в Хр. Пр. Бог. ЗАВТРА — п'ятниця: Філімона, Якіллі. ПІСЛЯЗАВТРА — субота: Амфілохі, Гріг.

Оголошення в справі нових оголошень арійського населення міста Станіславова. З метою забезпечення правильних оголошень мешканців міста, як також своєчасної правильної видачі харчових карток, комісар міста наказав переведення нових оголошень усіх арійських мешканців міста Станіславова, а саме:

1) Адміністратори націоналізованих домів та власники приватних домів мусять негайно опантувати порядковими числами поодинокі доми з написаними назвою вулиць, які тепер установлені. Числа домів устійливо та подас Технічній Відділ Управи Міста. Адміністратори і власники домів обов'язані дати негайно порядкове число для кожного окремого мешканця дому, а до дня 15 грудня 1941 р. помістити в списках поодиноких домів списки головних наймачів мешканців.

2) Всі головні наймачі мешканців зобов'язані аложити для 1-го і 2-го грудня 1941 р. на руки адміністратора, або домопласників точні списки осіб, що ліцно перебували в мешканстві для 80 листопада 1941 р. В списку треба на першому місці подати головний наймач: а) мешканця за такою формою: 1) чергове число, б) прізвище, в) ім'я, г) день, місяць і рік народження, г) національність, д) віросповідання, е) шлюбний стан, ж) де працює, з) чим працює, и) примітки.

3) Всі адміністратори і власники домів зобов'язані аложити для 3-го і 4-го грудня 1941 р. списки оголошень (т. зв. мелядункові) разом із вищогогляданими списками у Відділі Оголошень (т. зв. мелядунковому) Управи Міста при вул. Губернаторській ч. 81 у партері. Коли дані не є підпорядковані адміністраторів або домопласників, то списки і списки складають у Відділі Оголошень (т. зв. мелядунковому) всі головні наймачі мешканців даного дому. Коли немає списку оголошень (т. зв. мелядункових), дозволяється аложити самі списки.

4) Всі аміни, що закладу віся аложення цих списків, мають до 3-днів подати головні наймачі мешканців, або особи ними писмено узвонювані.

5) Переступлення цих постанов карасться гризною до 500 алоток.

6) Оголошені особи одержать на підставі переведених оголошень (мелядунків) посідки. За виготовлення одної посідки встановлюється сплата у висоті 0,50 алотого.

Дальше слідують повелення: При кожному кожному оголошенні, або аміні оголошення треба предкостати у Відділі Оголошень (т. зв. мелядунковому) відповідні особлі документи, а саме: метрику народка, шлюб, воя дру прачі та виськові документи. На відставі агаданів у п. 2 списків мелядунків міста одержуватимуть що чотири тижні харчові картки. Посідки оголошення (т. зв. мелядункові) треба переховувати для контролю перед органами влади.

Для жадів надано окреме зарядження. Новики в харчового уряду. Як допідсмосць цих даних можна було одержати на харчові картки по 100 гр. олівця для дорослих та 100 гр. масла для дітей. Поза тим відбуватиметься нормальна обслуга населення іншими споживачими артакулами.

Громадяни, які не одержали ще на картки баранолі, повинні у власному інтересі аложитися до бульбосховища (жарки), що знаходиться при вул. Кестропача (кол. Ів. Франга; біля вєдлєвського шляху) найпізніше до дня 10 грудня 41 р. До одержань належаній їм пряди.

Мамоч на увазі загально добро всіх громадян — агадів, або якось іншим малюком одержані картки слід негайно адати до Харчового Уряду.

При цій нагоді ще раз остерігається всіх громадян, що хто користувачів об поділяннями картками, буде строго покараний. (В. П.)

година пересунуто так для ресторанів „Кай“, „Одеса“, „Під дубом“ на год 21-шу, для всіх інших ресторанів поліційна година настав о 19-ій год. 4) В приватних мешканствях можна вживати електричної струї тільки до 21-ої год і то тільки в одному приміщенні. Коридор і сіня мають бути освітлені до год. 21 ші. 5) В жалівській дільниці розпочинається обмеження годку скоріше.

Нарушення цього зарядження карасться тижнями грошовими карамі. В яких випадках буде заряджене відлучення з електричної сіні на час інших місців. Усіх споживачів електричної енергії не сміє бути загрожені бланком дисципліни. Якщо зайто потреба, то примістяться гостріші засоби, тому кожний може заобігти, щоб не треба було аршиорувати редакційних заходів.

Скільки вносять житловий і ґрунтовий чини? Висоту житлових і ґрунтових чинів усталено на 80% ціни, влюченої для 31 серпня 1939 р. Але на аимовий час, т. зв. від дня 1-го листопада п. р. до дня 31-го березня 1942 р., чини треба платити в висоті 100% ціни, влюченої для 31-го серпня 1939 р.

Чини треба платити останнього дня кожного місяця, при чому місяць листопад підлягає агаданому зарядженню. Підлянування чиншу понад устійлену норму буде каране.

Нове про переїзди залізницею. (тв) Оголошене недавно зарядження в справі переїзду залізницею обслугує палаті без аміні. Цивільним особам можна подорожувати поїздами для у дуже важних справах. Щоб одержати дозвіл на переїзд, треба мати на аміні овію Українського Крєсного Комітету у Львові, вул. Паркитр. 10 (давніше Мислєвчя) та відділу Бєфельдунгсвєсаєк уид Фіраорге при Уряді Губернатора. На цій підставі Транспорткомандантур може аршиорувати, чи даний випадок заслугує на архильно поладженні справ. (жк)

Допецька охорона на 1941—42 рік. (тв) Бланк факхової, дбайливої овіи над лісовими арятками на більшєвських часів став причиною, що скількись арят вменшались на 1,5 передвоєнного ставу. Німецька влада рішила рятувати й побільшити цей стан і тому видала в Дистрикті Галичина зарядження про охорону у 1941—42 р. серєв, оленів, медведів, рєсів, журавлів, тетерів. Охорона не відноситься до дєвів і лєсів, які дуже роамножились. Таксамо сильно розмножились вовки. (жк)

Український правопис. При Інституті Новознавства Української Академії Наук в Києві організували комісію з представників Академії, відділу освіти Обласної та Міської Управи, представників видавництва і періодичних видань. Вона має розглянути і вирішити в найбільшому часі питання про державний український правопис. У цій діяльній цємє вичкої певної дїли, бо ніхто не знає, якого українського правописку аритримуватися. Відомо, що більшовики за час свого 23-літнього панування багатораз вмінювали український правопис тому, щоб увєсти в цю справу алуфальну і щоб ослєди виворяджувати все нові й нові російські слова. На жаль ця зарєва пошн влася була на Захід і наші навіть сільські люди зарєжувались нею, не адаючи собі справля з того що дїють. На думку українських мовознавців і ариваліанішим українським правописом був ще правопис в часів Скрипєнєка. На в-який випадок треба агадати, щоб ввідїти, якнай-дальше від всяких москалізмів, від тієї „совєтської“ мови.

Господарна ґрунтами в дистрикті Галичина. (тв) — Справу хилєвого уживання ґрунтів в дистрикті Галичина асовує розпорядок Г. Губернатора з дня 12. IX. п. р. Новий розпорядок з дня 4. XI. п. р. доповнює його. Згідно з цим розпорядком усі керівники чи співаридники, які досі господарили ґрунтами, мають робити це й далі. Хто хоче звільнитися від обов'язку господарити ґрунтами, мусять скласти азову в аних аримірках бє аїй два тижні перед дєм, слід скласти у нього повного, зга мєського старєста (Земельний Інспєкцій), на якого терєдні входить ґрунт. Пряді можна покинути щєвно тоді, коли відстанється до-віа. Посадники (Біргєрмайєтер) і аміни (Фогт) мусять негайно аложити агаданому уряду в дєох аримірках усі вивідки, коли заходить потреба господарити ґрунтами. Коли така впадок є, то керівники громад повинні аложити, що арбила, щоб ґрунт був оброблений. Вони можуть віддати його до управи відповідним особам або члєсам своєї громади. Це треба аробити на шєсні. Усі вилєтки, аказані

з господарною ґрунтами, покривають пі, котрим адало Іх від ошкы. Коли ґрунтами господарять члєни громади, тоді кошти покриває громада. (жк)

Розмежування Дистрикту Галичина й Краків. (тв) Розпорядок уряду з дня 8. IX. 1941 розмежує два Дистрикта — львівський і кривський. З Дистрикту Галичина до Дистрикту Краків перейшли такі громади: Коростєво, Буковиця, Бірєчє, Хирів, Добромиль, Германовичі, Кушівка, Мислєвськє, Медєка, Мислєвковичі, Новосєлка Дєдєвськє, Вєльдави, Нововичі, Ірєвєвєчє, Работєвичі, Стєрєва, Стубєло і місто Перємишль. Усі ці місцевості влючєно до Крайєгауптманшафтє Перємишль. Громада Лєшка, Радам, Сєзєво і Вєльницю при дучєно до Крайєгауптманшафтє Корєсно, громади Чорну, Лєско, Лєбовєв, Лютовєськє, Мригєлод, Сєзєванєцю, Полєну, Рєпєяку, уєтрами Долєшні ардучєно до Крайєгауптманшафтє Сєзєв. — З Дистрикту Краків до Дистрикту Галичина перейшла громада Тєрєва Нижня, яку алучєно до Крайєгауптманшафтє Самбір. Через це адмєністративне перегрупування громад змєняє Крайєгауптманшафтє Самбір і Сєзєв та повстала два нові: Корєсно і Перємишль. У висліді цих змєн Дистрикт Краків страгив два громади, ає те зисєвє 4 нові, а між ними й місто Перємишль. (жк)

Жидівська служба порядку. Для вдержання належного порядку в жидівській дільниці, що її створено в Станіславові, організувано відповідну кількість жидівських упорядників. Їх можна пізнати по тім, що мають гранатові шапки, на яких аноходиться опаска жєвїтї краскы з написом „Жидівська служба порядку“. Вони повинні вєкє по вулицях, що належать до жидівськєї дїлянкы. Вулиці, що сєдєдують із жидівською дїлянкою, будуть відмежувані від неї вєвєям парканом, щоб таким чиним відмежувати жадів від арійців.

На жару смерті засудили всім жадєм у Варшаві за те, що без дозволу вїїшли з міста відкрємлєнєв, в аьому вільно жадєм мешкати.

Від Адміністрації
Всіх передплатників „Українського Слова“ просять подати свою адресу до Редакції — Станіславів пл. Горст-Весель 2.

Адміністрація газети „Українське Слово“ пошукує за єнагородю кольпортерів на повіті і села. Адреса: Станіславів, пл. Горст-Весель 2.

Адміністрація газети „Українське Слово“ приймає всякі оголошення в годинах 9—15. Адреса: пл. Горст-Весель 2.

Рибакам до відома
В Станіславові, при вул. Губернаторській ч. 20 аноходиться ариміщення Рєбаського Товариства „Пруть“, якого старєтут заарєдженє Округам Старєством у Станіславові.

Товариство адає в арєнду рієні рєбаськєї рєриві, як також вадєс дозволє на ловлю рєб рудкою.

Хто без дозволє й відома Товариства буде ловити рєбу, буде прятягєтєсь до відповідальности. Це саме дєтєчить і продаж рєба.

Дєжні інформєції в цих справах подєє Товариство в спєвому приміщенні в урєдєвних годинах від 9—15 год.

811 (1-4) Управа.

Осип Е. Бойчук
відєрив канцєлярію в СТАНІСЛАВОВІ, вул. Г. ГЕРІНГА (Голуховського) 28. II. п. тел. 15-31. 803 (2 8)

Д-р Ярослав Шипайло
адвокат перєніє канцєлярію з Колємні до СТАНІСЛАВОВА, вул. А. Гітлєра 11 а I. пов. (біля „Ганзи“). 803 (2 8)

Від Редакції

Прєсємо надсылати до нашої газєти дописи (пожажані дописи з округи) на адресу: Редакція газєти „Українське Слово“ в Станіславові, пл. Горст-Весель 2.

ВІД РЕДАКЦІЇ
Оголошення під наголовєм „Графє-аьогічний Кутєк“ дєсталєсь до чєвєнєку „Українське Слово“ через недєгадє. Тому прєсємо не ариваьуватт вєгє до цього оголошенєя, бо Редакція таким рєчєм зєвєм не аймаєтєсь.

УВАГА!
Дєвєолєтєвій фєхїєнєць із дїлянкы фарб і домашньє-господарськєх арборів —

Володимир Борисюк
відєрив у Станіславові, в Ринку ч. 30. МАГАЗИН із:

ФАРБАМИ, ЦІТКАМИ, ВАПНОМ, ГІПСОМ, ШЕВСЬКИМИ ПРИВОРАМИ та інш. Лєсєво поручєє своє услєгє Громадєвєству! (8-7)

ПЕРШОРЯДНА РОБІТНЯ ФУТЕР Бибин Михайло
ВУЛ. АДЛЬФА ГІТЛЕРА Ч. 10.
ВИКОНУЄ ВСЯКІ ФУТРОВІ РОБОТИ.

Дрібні оголошення
Уневажно вкрєдєні документи в м. Томачі ариміції лєвєчєвєвє п. р., а саме: паспорт та інші документи на аривічє Анєлюк Юлія. (3:3 1-1)

Загублєно 5 харчєвєх картєк у крамєнїці в Ринку ч. 15, для 1. XII. п. р. на аривічє Яєсєф Антєшко. Тєгє, що знайшов, прєсємє повернути на адресу: вул. Колєнтєя ч. 30. 814 (1-2)

Уневажно паспорт № 302678 І-НС, виданий II відділом рєбїтєлєчє-сєлєвськєї мїсїції в Станіславові, для 11 берєзєня 1940 р. на імє Омєлія Мєхєлєвєч Скорєдєкськєй. 815 (1-1)

Шукаю Фурїтєвєчє Мєхєлєя гєс-Угрєнє-а Долєшньєго, який перебував у тєборі А в Хєлмі, номє 67. Блєк 4. № 25920. Для 23-го жєвїтєя мєв бути віднушений домів і відтєдї немєс про тєгє нієкєї вєтєкы.

Лєсєві відомєсті: Станіславів, сєдє Угрєвєн Долєшньє, Фєдїр Вєлоує. 812 (1-1)

Рєзєнуку Мєкуцькєго Олєксєдрєлєт 20, арєштєванєго в Станіславові НКВД-лєтєжє в жєвїтє 1939 р. та прєчєлньєго бєз вєстєд.

Лєсєві відомєсті: Варшєва, вул. Нєвєгрєдєвє 48, Мєкуцькєй Рєшєрдє. 877 (5-7)

Рєзєнуку Золєтєнєцькєго (мєжєлєтєрє арєштєванєго НКВД в Рєдєвє, в бєрєсєні 1941 р. чє прєчєлньєго бєз вєстєд.

Лєсєві відомєсті: Станіславів, Губєрнаторськєя 7, Золєтєнєцькєй Рєсєвєкє. (6-11)

Відповідальний рєдєктєр: Дєтєро Грєгєлєнєськєй.

Друк і Вєдєвїтєвє: Українськє Вєдєвїтєрє часєвєнєцї і журнєлєлє для дистрикту Галичина Львів.

Рєдєкція й Адмєністрєція: Станіславів, пл. Горст-Весель ч. 2, тєлєфон ч. 17-25 і 16-33.